



ОРГАНИЗАЦИЯ  
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ



КОНВЕНЦИЯ ПО БОРЬБЕ  
С ОПУСТЫНИВАНИЕМ

Distr.  
LIMITED

ICCD/COP(5)/L.1/Rev.1  
4 October 2001

RUSSIAN  
Original: ENGLISH

КОНФЕРЕНЦИЯ СТОРОН

Пятая сессия

Женева, 1-12 октября 2001 года

Пункт 6 повестки дня

### КОМИТЕТ ПО НАУКЕ И ТЕХНИКЕ

Проект решения, представленный Председателем Комитета  
по науке и технике

Обследование и оценка существующих сетей, институтов,  
учреждений и органов

*Конференция Сторон,*

*ссылаясь* на статью 25 Конвенции по борьбе с опустыниванием Организации Объединенных Наций (КБООН),

*ссылаясь также* на свои решения 23/COP.1, 17/COP.2, 13/COP.3 и 17/COP.4,

*учитывая* полезность данного обследования и оценки для осуществления Конвенции,

*признавая* усилия, предпринятые в этом отношении Программой Организации Объединенных Наций по окружающей среде (ЮНЕП) и консорциумом ее партнеров,

*рассмотрев* положительные результаты Доклада с оценкой первого этапа обследования и оценки существующих сетей для поддержки осуществления КБООН,

*принимая к сведению* отсутствие финансовой поддержки предложения по второму этапу, содержащегося в документе ICCD/COP(4)/CST/3.Add.1,

*учитывая* просьбу бюро Комитета по науке и технике (КНТ), обращенную к ЮНЕП от имени членов ее консорциума, относительно того, чтобы представить пересмотренное предложение по второму этапу на рассмотрение КНТ на его пятой сессии,

1. *принимает* пересмотренное предложение, выдвинутое ЮНЕП от имени консорциума ее партнеров и содержащееся в документе ICCD/COP(5)/CST/3;
2. *предлагает* секретариату заключить необходимые контрактные договоренности с ЮНЕП в целях осуществления второго этапа обследования и оценки существующих сетей, институтов, учреждений и органов, как только будут сформированы необходимые механизмы финансирования;
3. *просит* ЮНЕП от имени консорциума ее партнеров представить в секретариат промежуточный доклад о ходе работы для его представления бюро КНТ на его межсессионном совещании, а также представить доклад Конференции Сторон;
4. *просит* Стороны Конвенции, страны и организации, подписавшие Конвенцию, и заинтересованные организации внести средства в Целевой фонд, учрежденный с целью финансирования работы, предусмотриваемой настоящим решением.

-----